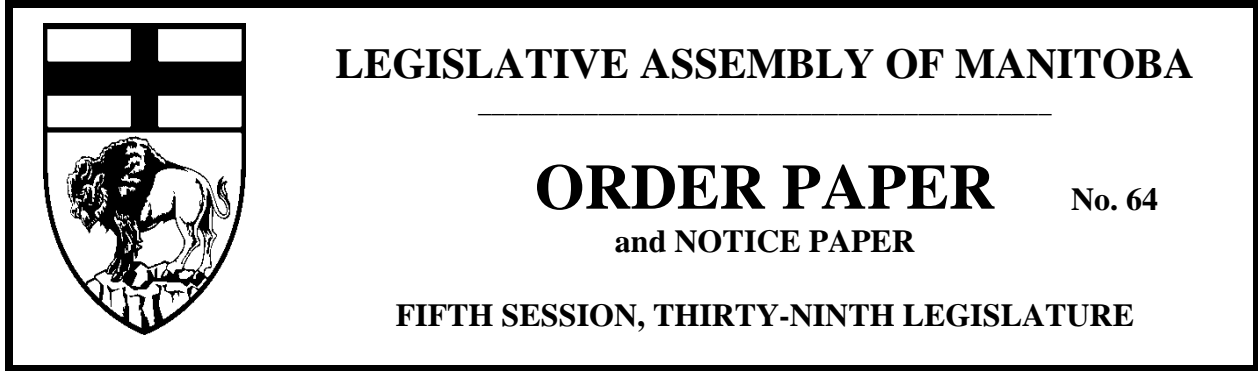


Thursday, June 16, 2011



PRAYER

SITTING AT 10:00 A.M.

ORDERS OF THE DAY

PRIVATE MEMBERS' BUSINESS

CONCURRENCE AND THIRD READINGS – PUBLIC BILLS:

Ms. BRAUN –

(No. 204) – The Consumer Rights Day Act/Loi sur la journée des Droits du consommateur (By leave)

Mrs. DRIEDGER –

(No. 205) – The Regional Health Authorities Amendment Act (Mammography Accreditation)/Loi modifiant la Loi sur les offices régionaux de la santé (homologation des mammographes) (By leave)

(amended – Committee)

Ms. BLADY –

(No. 217) – The Residential Tenancies Amendment Act (Expanded Grounds for Early Termination)/Loi modifiant la Loi sur la location à usage d'habitation (nouveaux motifs de résiliation par anticipation) (By leave)

(amended – Committee)

Mr. GOERTZEN –

(No. 220) – The Justice for Victims of Child Pornography Act/Loi sur l'indemnisation des victimes de pornographie juvénile (By leave)

(amended – Committee)

Mrs. DRIEDGER –

(No. 222) – The Sexual Assault Awareness Month Act/Loi sur le Mois de la sensibilisation aux agressions sexuelles (By leave)

SECOND READINGS – PUBLIC BILLS:

Mrs. TAILLIEU –

(No. 201) – The Personal Information Protection and Identity Theft Prevention Act/Loi sur la protection des renseignements personnels et la prévention du vol d'identité

Mr. GOERTZEN –

(No. 221) – The Criminal Property Forfeiture Amendment Act/Loi modifiant la Loi sur la confiscation de biens obtenus ou utilisés criminellement

DEBATE ON SECOND READINGS – PUBLIC BILLS:

On the Proposed Motion of Mrs. MITCHELSON –

(No. 200) – The Child and Family Services Amendment Act/Loi modifiant la Loi sur les services à l'enfant et à la famille

(Hon. Ms. HOWARD – 9 mins.)

On the Proposed Motion of Mr. BOROTSIK –

(No. 206) – The Manitoba Hydro Amendment Act (Disclosure of Government Directives)/Loi modifiant la Loi sur l'Hydro-Manitoba (publication des directives gouvernementales)

(Hon. Ms. HOWARD – 4 mins.)

On the Proposed Motion of Mrs. STEFANSON –

(No. 209) – The Capital Projects Transparency Act/Loi sur la transparence en matière de projets d'immobilisations

(Mr. DEWAR – 3 mins.)

On the Proposed Motion of Mrs. TAILLIEU –

(No. 212) – The Manitoba Public Insurance Corporation Amendment Act (Elimination of Benefits for Auto Thieves)/Loi modifiant la Loi sur la Société d'assurance publique du Manitoba (non-admissibilité aux prestations — voleurs d'automobiles)

(Mr. JENNISSEN – 6 mins.)

On the Proposed Motion of Mrs. TAILLIEU –

(No. 202) – The Crown Corporations Public Review and Accountability Amendment Act/Loi modifiant la Loi sur l'examen public des activités des corporations de la Couronne et l'obligation redditionnelle de celles-ci

(Mr. MARTINDALE – 7 mins.)

On the Proposed Motion of Mrs. ROWAT –

(No. 215) – The Universal Newborn Hearing Screening Act/Loi sur le dépistage systématique des déficiences auditives chez les nouveau-nés

(Mr. CALDWELL – 7 mins.)

On the Proposed Motion of Mr. DERKACH –

(No. 214) – The Ukrainian Heritage Day Act/Loi sur le Jour du patrimoine ukrainien

(Mr. MARTINDALE – 8 mins.)

On the Proposed Motion of Mrs. DRIEDGER –

(No. 207) – The Regional Health Authorities Amendment Act (Accreditation and Disclosure)/Loi modifiant la Loi sur les offices régionaux de la santé (agrément et publication de documents)

(Mr. MARTINDALE – 9 mins.)

On the Proposed Motion of Mrs. ROWAT –

(No. 210) – The Seniors' Rights Act/Loi sur les droits des aînés

(Ms. MCGIFFORD – 8 mins.)

On the Proposed Motion of Mr. MCFADYEN –

(No. 218) – The Elections Finances Amendment Act (Abolishing the Vote Tax)/Loi modifiant la Loi sur le financement des campagnes électorales (abolition de la subvention sur les votes)

(Mr. JENNISSEN – 4 mins.)

On the Proposed Motion of Mr. CULLEN –

(No. 219) – The Teachers' Pensions Amendment Act/Loi modifiant la Loi sur la pension de retraite des enseignants

(Mr. MARTINDALE – 10 mins.)

On the Proposed Motion of Mrs. TAILLIEU –

(No. 203) – The Regulatory Accountability and Transparency Act/Loi sur la responsabilité et la transparence en matière réglementaire

(Hon. Mr. RONDEAU – 3 mins.)

On the Proposed Motion of Mrs. ROWAT –

(No. 213) – The Consumer Protection Amendment Act (Gift Cards)/Loi modifiant la Loi sur la protection du consommateur (cartes-cadeaux)

(Mr. MARTINDALE – 6 mins.)

CONCURRENCE AND THIRD READINGS – PRIVATE BILLS:

Ms. BRICK –

(No. 300) – The Winnipeg Foundation Amendment Act/Loi modifiant la Loi sur la fondation dénommée « The Winnipeg Foundation » (By leave)

Mr. MARTINDALE –

(No. 301) – The Providence College and Theological Seminary Incorporation Amendment Act/Loi modifiant la Loi constituant en corporation le « Providence College and Theological Seminary » (By leave)

RESOLUTION:

Mr. EICHLER – Apology for Per-Vote Subsidy

19. WHEREAS the current Provincial Government enacted the Elections Finances Amendment Act in 2008; and

WHEREAS the content of the amendment is an undemocratic concept that unnecessarily burdens taxpayers; and

WHEREAS the amendment forces Manitobans to financially support a political party against their wishes; and

WHEREAS the Federal Government should be commended for proposing to eliminate the federal per-vote subsidy; and

WHEREAS the New Democratic Party has followed the example set by the Progressive Conservative Party of Manitoba by also rejecting the annual allowance of the per-vote subsidy every year since 2008.

THEREFORE BE IT RESOLVED that the Legislative Assembly of Manitoba ask the Provincial Government to apologize for enacting per-vote subsidy legislation and for refusing to repeal it in case it accepts the annual allowance in the future.

DEBATE ON RESOLUTIONS:

2. Mrs. DRIEDGER – Multiple Sclerosis and Chronic Cerebro-Spinal Venous Insufficiency
(Hon. Mr. SWAN – 9 mins./121 mins. remaining)
 3. Mr. WIEBE – Youth Opportunities
(Mrs. MITCHELSON – 1 min./121 mins. remaining)
 4. Mrs. TAILLIEU – Child Welfare in Chaos
(Hon. Mr. CHOMIAK – 3 mins./126 mins. remaining)
 5. Mr. ALTEMEYER – Provincial Parks
(Mr. BRIESE – 1 min./123 mins. remaining)
 6. Mrs. STEFANSON – Taxpayer Fairness for Manitobans
(Hon. Mr. RONDEAU – 5 mins./123 mins. remaining)
 7. Mr. NEVAKSHONOFF – Water Quality
(Mr. DERKACH – 5 mins./123 mins. remaining)
 8. Mr. GOERTZEN – Purged Warrants
(Mr. MARTINDALE – 9 mins./122 mins. remaining)
 9. Ms. BRAUN – Child Care
(Mr. FAURSCHOU – 3 mins./123 mins. remaining)
 10. Mr. WHITEHEAD – Health in the North
(Hon. Mr. GERRARD – 4 mins./124 mins. remaining)
 11. Mr. MAGUIRE – Moose Management
(Hon. Mr. STRUTHERS – 1 min./125 mins. remaining)
 12. Ms. BLADY – Affordable Housing and Tenant Protection
(Mrs. STEFANSON – 9 mins./122 mins. remaining)
 13. Mr. SCHULER – Mandatory Bed Bug Reporting
(Hon. Mr. CHOMIAK – 1 min./123 mins. remaining)
 14. Mr. MARTINDALE – Sexually Exploited Youth
(Mr. SCHULER – 3 mins./125 mins. remaining)
 15. Mr. BOROTSIK – Bipole Cost Increase Updates
(Mr. DEWAR – 1 min./124 mins. remaining)
 17. Mr. PEDERSEN – Government Failure to Address Violent Crime
(Mr. MARTINDALE – 1 min./124 mins. remaining)
 18. Mr. JENNISSON – Improving Education and Helping Students Succeed
(Mr. SCHULER – 3 mins./123 mins. remaining)
-

ROUTINE PROCEEDINGS

INTRODUCTION OF BILLS

Mrs. DRIEDGER –

(No. 208) – The Emergency Medical Response and Stretcher Transportation Amendment Act (Power-Assisted Stretchers)/Loi modifiant la Loi sur les interventions médicales d'urgence et le transport pour personnes sur civière (civière motorisées)

Mrs. ROWAT –

(No. 211) – The Defibrillator Access Act/Loi sur l'accès aux défibrillateurs

Mrs. DRIEDGER –

(No. 216) – The Regional Health Authorities Amendment Act (Capping Administrative Costs)/Loi modifiant la Loi sur les offices régionaux de la santé (plafonnement des frais administratifs)

PETITIONS

Mr. BOROTSIK
Mrs. MITCHELSON
Mr. BRIESE
Mr. GOERTZEN
Mr. PEDERSEN

COMMITTEE REPORTS

TABLING OF REPORTS

MINISTERIAL STATEMENTS

ORAL QUESTIONS

MEMBERS' STATEMENTS

GRIEVANCES

ORDERS OF THE DAY (Continued)

GOVERNMENT BUSINESS

COMMITTEE OF THE WHOLE

COMMITTEE OF SUPPLY

(2:34 hrs.)

Concurrence Motion

REPORT STAGE AMENDMENTS:

Hon. Mr. BLAIKIE –

(No. 46) – The Save Lake Winnipeg Act/Loi sur la protection du lac Winnipeg (By leave)
[Amendment (1) – Hon. Mr. BLAIKIE]

CONCURRENCE AND THIRD READINGS:

Hon. Mr. LEMIEUX –

(No. 11) – The Planning Amendment Act/Loi modifiant la Loi sur l'aménagement du territoire

Hon. Ms. ALLAN –

(No. 13) – The Preparing Students for Success Act (Various Acts Amended)/Loi visant la réussite scolaire (modification de diverses dispositions législatives)
(amended – Committee)

Hon. Ms. HOWARD –

(No. 15) – The Firefighters and Paramedics Arbitration Amendment Act/Loi modifiant la Loi sur l'arbitrage relatif aux pompiers et aux travailleurs paramédicaux

Hon. Ms. WOWCHUK –

(No. 22) – The Securities Amendment Act/Loi modifiant la Loi sur les valeurs mobilières

Hon. Ms. HOWARD –

(No. 23) – The Employment Standards Code Amendment Act/Loi modifiant le Code des normes d'emploi

Hon. Mr. BJORNSON –

(No. 24) – The Innovation Funding Act/Loi sur le financement de l'innovation

Hon. Ms. SELBY –

(No. 26) – The University of Saint-Boniface Act/Loi sur l'Université de Saint-Boniface

Hon. Ms. WOWCHUK –

(No. 27) – The Manitoba Ukrainian Canadian Heritage Day Act/Loi sur le Jour du patrimoine ukrainien-canadien au Manitoba

(amended – Committee)

Hon. Ms. ALLAN –

(No. 28) – The Public Schools Amendment Act (Reporting Bullying and Other Harm)/Loi modifiant la Loi sur les écoles publiques (obligation de faire rapport des cas d'intimidation et des préjudices subis)

Hon. Ms. HOWARD –

(No. 32) – The Essential Services (Health Care) and Related Amendments Act/Loi sur les services essentiels (soins de santé) et modifications connexes

(amended – Committee)

Hon. Ms. HOWARD –

(No. 33) – The Pension Benefits Amendment Act/Loi modifiant la Loi sur les prestations de pension

Hon. Ms. HOWARD –

(No. 34) – The Workers Compensation Amendment Act (Presumption re OFC Personnel)/Loi modifiant la Loi sur les accidents du travail (présomption s'appliquant au personnel du bureau du commissaire aux incendies)

Hon. Mr. SWAN –

(No. 37) – The Highway Traffic Amendment Act (Accident Reporting Requirements)/Loi modifiant le Code de la route (exigences en matière de rapports d'accident)

Hon. Mr. RONDEAU –

(No. 42) – The Caregiver Recognition Act/Loi sur la reconnaissance de l'apport des aidants naturels

Hon. Ms. WOWCHUK –

(No. 44) – The Civil Service Superannuation Amendment Act/Loi modifiant sur la Loi sur la pension de la fonction publique

(amended – Committee)

(Reprinted and Title Changed)

Hon. Mr. SWAN –

(No. 45) – The Statutes Correction and Minor Amendments Act, 2011/Loi corrective de 2011

Hon. Ms. HOWARD –

(No. 47) – The Accessibility Advisory Council Act and Amendments to The Government Purchases Act/Loi sur le Conseil consultatif de l'accessibilité et modifiant la Loi sur les achats du gouvernement

(amended – Committee)

Hon. Mr. LEMIEUX –

(No. 48) – The Planning and Land Dedication for School Sites Act (Various Acts Amended)/Loi sur la planification et les affectations de biens-fonds concernant les emplacements scolaires (modification de diverses dispositions législatives)

(amended – Committee)

Hon. Mr. SWAN –

(No. 49) – The Employment and Income Assistance Amendment and Highway Traffic Amendment Act/Loi modifiant la Loi sur l'aide à l'emploi et au revenu et le Code de la route

Hon. Mr. CHOMIAK –

(No. 50) – The Thompson Nickel Belt Sustainability Act/Loi sur la viabilité de la ceinture nickélifère de Thompson

(amended – Committee)
